



Freitag, 30. September 2016 ♦ 4. Jahrgang ♦ Ausgabe Nr. 13

eschenbach

Amtliches Publikationsorgan der Gemeinde Eschenbach SG

aktuell

Gewässerunterhalt

Sonntagsbeschäftigung im Verkauf

Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern



SBB-Tageskarten

Seite 6



Ein Mausiker in Eschenbach

Seite 9



Geschenkideen...

Seite 19

Umwelt

Gewässerunterhalt

Informationen über Unterhaltspflicht, -grundsätze und Verfahrensabläufen

Ein periodisch und richtig ausgeführter Unterhalt an Gewässern erhöht den Hochwasserschutz und hilft, wertvolle Lebensräume zu erhalten und zu fördern. Das neue Merkblatt «Gewässerunterhalt», das im August vom Amt für Umwelt herausgegeben wurde, richtet sich an alle, die sich mit dem Unterhalt von Gewässern im Kanton St. Gallen befassen. Das Merkblatt kann unter www.eschenbach.ch heruntergeladen werden.

Was ist ein Gewässer?

Mit Gewässern sind nebst klassischen Bächen auch kleine Fliess- und Stillgewässer mit nur zeitweiliger Wasserführung gemeint.

Zweck des Unterhalts

Mit einem regelmässigen Unterhalt soll der kontrollierte Abfluss eines Gewässers sichergestellt werden. Speziell im Bereich von Siedlungen können Schwemmholz oder Siedlungabfälle Durchlässe verstopfen oder das Abflussprofil eines Gewässers so einengen, dass die Hochwassergefahr erheblich steigt. Weiter soll mit einer schonenden Gewässerpflege auch die naturnahe Entwicklung

des Gewässers und somit der Lebensraum für Tier- und Pflanzenarten erhalten und gefördert werden.

Wer ist zuständig?

Im Kanton St. Gallen sind die Gewässer in drei Klassen eingeteilt: die Kantonsgewässer, die Gemeindegewässer und die übrigen Gewässer. Bei den Kantonsgewässern liegt die Unterhaltspflicht beim Kanton, bei den Gemeindegewässern im Grundsatz bei der Gemeinde und bei den übrigen Gewässern bei den Anstössern. Die Einteilung der Gewässer in die verschiedenen Klassen ist unter www.geoportal.ch in der Karte SG ersichtlich (Start>Kartenauswahl>Gewässer>Gewässer>Rechtszustand Kt. SG). In der Gemeinde Eschenbach gibt es keine Kantonsgewässer und mit Ausnahme des Schmittensbachs im Oberholz auch keine Gemeindegewässer. Die Unterhaltspflicht an den übrigen Gewässern

Editorial

**Einwegticket zum Mars**

Liebe Eschenbacherinnen und Eschenbacher

Eigentlich ist es ja total verrückt, was ich da wieder kürzlich in einem Journal über Wissenschaft und Technik gelesen habe. Und nicht genug, der Zufall will's, dass kurze Zeit danach gerade noch im Fernsehen eine Sendung über die bemannte Reise zum Planeten Mars gezeigt wurde. Mein Gott, wo soll das noch hinführen! Es ist ja heute schon so, dass die Menschheit das All mit tausenden von Satelliten beschossen hat für die Datenkommunikation und andere vielleicht nützliche Zwecke. Das ist ja alles

gut und recht, aber dieser Wagemut! Unbemannte Objekte zum Planeten sind schon unterwegs oder gar auf dem Mars gelandet, um die Gegend auszukundschaften. Ach, das sollte doch reichen! Aber nein, wenn der Zeitplan eingehalten werden kann, fliegen im Jahr 2025 die ersten vier Astronauten dorthin mit dem Auftrag, quasi eine zweite Erde zu erschaffen. Adam und Eva lassen grüssen. Vielleicht erfinden sie sogar eine neue Zeiteinheit, andere Wochen-, Feier- und Freitage. Ich stelle mir vor, sie werden wohl auch eine Art „Landwirtschaft“ betreiben müssen, damit sie sich mit den nötigen Nahrungsmitteln und Wasser, das scheinbar vorhanden ist, versorgen können. Alle zwei Jahre sollen dann weitere Protagonisten nachreisen. Die Reisekosten sind nicht unerheblich. Das Ticket für eine Reise von 210 Tagen hat einen Wert von sechs Milliarden

Franken, Nachreisende nicht eingeschlossen! Was soll das, frage ich mich manchmal. Wenn ich von solchen Vorhaben höre, denke ich, man würde das Geld besser für Friedens- und Nachhaltigkeitsprojekte auf unserer zerstrittenen Erde einsetzen, dass diese Welt, die uns fürs Leben zur Verfügung gestellt worden ist, lebenswert bleibt. Das wäre wohl viel nachhaltiger, wirkungsvoller und sowieso besser. Wenn Sie mich jetzt trotzdem fragen würden, was ich für eine Marsstrategie hätte, kann ich Ihnen das schnell beantworten. Mein Mars hat auch nur ein Einwegticket. In den Riegel, umhüllt mit feinsten Schokolade beisse ich dreimal tüchtig rein, dann geht die Reise kurz durch eine dunkle Röhre und landet dann schnell und sanft in meinem Magen. Mmh.

Josef Blöchliger,
Gemeindepresident

liegt also bei den Eigentümern der betroffenen Grundstücke, Bauten und Anlagen. Die Details zur Meldepflicht sind ebenfalls im Merkblatt «Gewässerunterhalt» zu finden.

Meldeverfahren

Ein Meldeverfahren muss für Arbeiten durchgeführt werden, die einen Eingriff in die Gewässersohle oder die Entfernung von Ufervegetation vorsehen und/oder eine zeitlich beschränkte Änderung des Wasserabflusses zur Folge haben. Das Meldeverfahren ist vor Ausführungsbeginn durchzuführen. Auch die Details zu den verschiedenen Verfahrensschritten sind im erwähnten Merkblatt zu finden.

Auskünfte

Allgemeine Auskünfte sind beim Bauamt erhältlich während Auskünfte zum betrieblichen Unterhalt an Gewässern beim Amt für Natur, Jagd und Fischerei einzuholen sind. Auskünfte zu baulichen Unterhaltmassnahmen gibt es beim Tiefbauamt des Kantons St. Gallen. Alle detaillierten Kontaktdaten sind im Merkblatt «Gewässerunterhalt» zu finden.

Gemeindevahlen

Am 25. September 2016 fanden die Erneuerungswahlen der Gemeindebehörden der Politischen Gemeinde Eschenbach SG für die Amtsdauer vom 1.1.2017 bis 31.12.2020 statt. Die Ergebnisse sind auf der Website der Gemeinde zu finden (www.eschenbach.ch > Aktuelles).

Bereits vor dem ersten Wahlgang stand fest, dass es zumindest für die Besetzung eines Sitzes in der Geschäftsprüfungskommission eine zweite Runde braucht. Es kandidierten für die fünf zu vergebenden Mandate nur vier Personen.



Wasserfall im Neuhüslertobel (Foto: Roman Gubler)

Ob allenfalls auch sonst noch ein Sitz nicht im ersten Wahlgang besetzt werden konnte, war bei Redaktionsschluss dieser Ausgabe des Mitteilungsblatts noch nicht bekannt. Die Informationen darüber sind ebenfalls unter www.eschenbach.ch ersichtlich.

Zweiter Wahlgang- Frist für Wahlvorschläge

Kommt keine stille Wahl zustande, findet ein allfälliger zweiter Wahlgang am Sonntag, 27. November 2016, statt. Die amtliche Bekanntmachung erfolgte bereits im «Eschenbach aktuell» vom 20. Mai. Die Wahlvorschläge für einen sol-

chen Wahlgang müssen bei der Gemeinderatskanzlei Eschenbach bis spätestens Mittwoch, 5. Oktober 2016, 16.30 Uhr, eingetroffen sein. Formulare für die Einreichung von Wahlvorschlägen und ein Merkblatt können bei der Gemeinderatskanzlei bezogen oder von der Website der Gemeinde heruntergeladen werden.

Stille Wahl

Eine Stille Wahl kommt gemäss Urnenabstimmungsgesetz für Gemeindebehörden im 2. Wahlgang automatisch zustande, wenn die Zahl der auf allen gültigen Wahlvorschlägen aufgeführten Kandidaten der Zahl der zu vergebenden Mandate entspricht.

Anzeige



**Silvia Tobler
Malergeschäft**

**076 547 21 68
055 284 19 75
www.maler.ch
maler@maler.ch**

Malergeschäft Tobler GmbH
Rickenstrasse 19
8725 Gebertingen

Ob Neubauten, Umbauten oder Renovationen ganz egal ob Gross- oder Kleinprojekte – wir sind Ihr Partner für sämtliche Malerarbeiten für Innen und Aussen.

Lernen Sie uns kennen und kontaktieren Sie uns für ein unverbindliches Angebot.

Wir beraten Sie gerne!
Ihre Silvia Tobler

Sonntagsbeschäftigung im Verkauf

Laut kantonalem Amt für Wirtschaft und Arbeit gibt es immer wieder Diskussionen darüber, an welchen Sonn- oder Feiertagen die Beschäftigung von Arbeitnehmenden im Verkauf bewilligt werden kann. Die St. Galler Gemeinden wurden zu diesem Thema informiert.

Die Durchführung von Sonntagsverkäufen bedingt grundsätzlich zwei Bewilligungen. Einerseits bedarf es einer von der Gemeinde gestützt auf das kantonale Gesetz über Ruhetag und Ladenöffnung erteilten Ausnahmebewilligung und andererseits muss das kantonale Arbeitsinspektorat gestützt auf das Arbeitsgesetz eine Sonntagsarbeitsbewilligung erteilen.

Das Arbeitsinspektorat kann gestützt auf das Arbeitsgesetz vorübergehende Sonntagsarbeit bewilligen, sofern ein dringendes Bedürfnis nachgewiesen wird. Ein dringendes Bedürfnis liegt dann vor, wenn zum Beispiel Ereignisse kultureller, gesellschaftlicher oder sportlicher Art in Abhängigkeit von den örtlichen Verhältnissen und Gebräuchen oder den spezifischen Bedürfnissen von

Kunden die Erbringung von zeitlich begrenzten Arbeitseinsätzen am Sonntag erfordern. Zudem kann das Arbeitsinspektorat maximal vier Sonntage pro Kalenderjahr für die Beschäftigung von Arbeitnehmenden im Verkauf bewilligen.

Keine Sonntagsarbeitsbewilligung im Verkauf wird erteilt für:

- 1. Januar und direkt angrenzender Sonntag (ausser Feuerwerksverkauf am 31. Dezember)
- Karfreitag, Ostersonntag, Ostermontag
- Auffahrt
- Pfingstsonntag, Pfingstmontag
- August und direkt angrenzender Sonntag (ausser Feuerwerksverkauf am 1. August)
- Eidgenössischer Betschtag
- November und direkt angrenzender Sonntag
- 25. Dezember, 26. Dezember und direkt angrenzender Sonntag

Regelung auf Gemeindeebene

Von den maximal vier Sonntagsverkäufen pro Jahr regelt das Ladenöffnungsreglement (Art. 3, Allgemeiner Sonntagsverkauf) der Gemeinde Eschenbach bereits zwei während der Adventszeit. Laut Reglement findet nämlich jeweils am ersten und am vierten Adventssonntag ein allgemeiner Sonntagsverkauf statt.

Die Läden des Detailhandels dürfen dann von 12 bis 17 Uhr geöffnet sein. Diese Regelung wurde 2015, als das Reglement überarbeitet wurde, zusammen mit Vertretern der Detaillisten in Eschenbach getroffen. Die anderen beiden Sonntagsverkäufe müssen zwingend ausserhalb der Adventszeit stattfinden.

Für die Bewilligung von Ausnahmen von den gesetzlichen Ladenöffnungszeiten einschliesslich individuellen Sonntagsverkäufen ist in Eschenbach die Gemeinderatskanzlei zuständig (Art. 4, Ausnahmen). Das Ladenöffnungsreglement der Gemeinde Eschenbach vom 13. Oktober 2015 ist online unter www.eschenbach.ch > Reglemente > Ladenöffnungsreglement zu finden.

Pro Juventute

Der Gemeinderat hat der Pro Juventute des Kantons St. Gallen ab dem Jahr 2017 einen freiwilligen Beitrag von pauschal Fr. 2'000 zugesprochen.

Die Organisation Pro Juventute Kanton St. Gallen unterstützt im ganzen Kanton benachteiligte Kinder und Jugendliche mit deren Familien. Sie ist Anlaufstelle für Familien mit Problemen und/oder geringem Einkommen und erbringt Dienstleistungen in Form von Beratungen, Informationen und Finanzierungen. In St. Gallenkappel bietet die Pro Juventute beispielsweise die Wald- und Hüslispielgruppe an und die freiwilligen Mitarbeitenden organisieren alle zwei Jahre die beliebten Ferienpass-Angebote. Der Gemeinderat Eschenbach hat sich dazu entschieden, der Pro Juventute Kanton St. Gallen ab dem Jahr 2017 einen Beitrag von pauschal Fr. 2'000 zuzusprechen.

Weg-Abtausch

An der letzten Sitzung hat der Gemeinderat dem Abtausch der Wan-

Anzeige

IHR ZÜGEL - TEAM

CH & EURO Umzüge, Transporte
 Möbellift Möbellager Entsorgungen Packmaterial

Paul Müller, Laupen
 Bergstr. 3
 8735 St. Gallenkappel

Tel. Nr. 055 246 33 05, Mobil 079 419 49 43
 web: pm-moebellager.ch, mail: pm-umzuege@gmx.ch

derwegklassierung zwischen dem Wanderweg Neuhüslertobel mit dem Wanderweg von Neuhaus über Chastel zugestimmt.

Im Zusammenhang mit dem bevorstehenden Sanierungsprojekt des Holzstegs im Neuhüslertobel hat der Gemeinderat der Umklassierung der Wanderwege zugestimmt.

Der Wanderweg Neuhüslertobel galt bisher als lokaler Wanderweg, obwohl dieser mehr begangen wird als der regionale Wanderweg, der von Neuhaus über Chastel nach Schwärzi führt. Aus diesem Grund hat der Gemeinderat beschlossen, den Austausch der Wanderwegklassierungen vorzunehmen.

Kurz & bündig

Kurzmitteilungen aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat hat an seiner letzten Sitzung...

...von der kantonalen Genehmigung für den Abbauplan Sonnenfeld-Südwest, Ermenswil, Erweiterung Etappe 3, Kenntnis genommen.

Das Amt für Raumentwicklung und Geoinformation (AREG) hat den Abbauplan Sonnenfeld-Südwest, Erweiterung Etappe 3, Ermenswil für Schmucki Kies + Tiefbau AG bewilligt. Das Bauamt wurde beauftragt, die Bewilligung zu eröffnen.

...vom Bericht des kantonalen Amt für Gemeinden über die Schwerpunktprüfung im Bereich Grund- und Handänderungssteuer Kenntnis genommen.

Die Schwerpunktprüfung durch das kantonale Amt für Gemeinden fand im Februar 2016 statt und betraf das Rechnungsjahr 2015. Der Bericht wurde in der Folge dem Grundbuchamt und der Finanzverwaltung zur Stellungnahme weitergeleitet. Der Gemeinderat hat nun den Bericht sowie die Stellungnahmen des Grundbuchamts und der Finanzverwaltung zur Kenntnis genommen und die nötigen Anordnungen zur Umsetzung der Empfehlungen des Kantons getroffen.

...der Raiffeisenbank am Ricken die Bewilligung für die Durchführung ihrer Generalversammlung auf dem Standort Churzhaslen, Eschenbach erteilt.

Die Generalversammlung der Raiffeisenbank am Ricken wird im 2017

Anzeige



**metzgerei
betschart**

**Fleisch ist
Vertrauenssache**

Unser Wildfleisch stammt **ausschliesslich aus der Region**. Dank unseren freundschaftlichen Beziehungen zu den Jägern aus dem Murgtal, von Quarten, Eschenbach und Wattwil erhalten wir das Fleisch bereits wenige Tage nach Erlegen des Wildes.

Unsere Spezialisten verarbeiten das Wild noch „**jagdfrisch**“ zu feinsten Delikates-

sen. **Pfeffer, Entrecôtes, Schnitzel, Wurst** und **Mostbröckli** sind nur ein paar der Wild-Speisen aus unserem breiten Angebot.

Abgerundet wird jedes Wild-Menü perfekt durch leckere **karamalisierte Maroni, hausgemachte Spätzli** und herbstlichem **Rotkraut** – Zutaten, die Sie ebenfalls alle bei uns finden.

FLEISCH · WURST · KÄSE · WEIN · PARTYSERVICE

HAUPTSTRASSE 11 · 8716 SCHMERIKON
TEL. 055 282 13 07 · FAX 055 282 54 37

RICKENSTRASSE 10 · 8733 ESCHENBACH
TEL. 055 282 48 48 · FAX 055 282 48 49

wiederum auf dem Gemeindegrundstück Nr. 110E, Churzhaslen, Eschenbach stattfinden.

...die Dienstbarkeitsverträge für die Durchleitungsrechte im Zusammenhang mit dem Ersatz der Mischabwasserkanalisation Twirren-Lenzikon-Neuhaus genehmigt.

Im Zusammenhang mit dem erwähnten Projekt hat der Gemeinderat die entsprechenden Dienstbarkeitsverträge für die Durchleitungsrechte sowie die damit verbundenen unter- und oberirdischen Schächte und Bauten genehmigt. Die Durchleitungsrechte werden im Grundbuch eingetragen.

...Musëshabanaj-Shabani Jehona, 1993, mazedonische Staatsangehörige, St. Gallenkappel, das Gemeindebürgerrecht von Eschenbach SG erteilt.

Vorbehalten bleiben für die Rechtswirksamkeit der Einbürgerung das Ergebnis der öffentlichen Auflage sowie die eidgenössische Einbürgerungsbewilligung und die Erteilung des Kantonsbürgerrechts durch die Regierung des Kantons St. Gallen (Bekanntmachung auf Seite 13 dieser Ausgabe).

Reisen

SBB-Tageskarten auch 2017 erhältlich

Das Angebot der SBB-Tageskarten wird rege genutzt, die Auslastung beträgt über 90%. Die Tageskarten werden daher auch im Jahr 2017 den Eschenbacherinnen und Eschenbachern angeboten.

Weiterhin vier Stück

Es stehen wie bis anhin vier Karten pro Tag zum Preis von je Fr. 40 für Einheimische, resp. Fr. 45 für Auswärtige zur Verfügung.

Nutzen Sie die Gelegenheit für einen abwechslungsreichen Kurztrip in der Schweiz! Die Karten können online (www.eschenbach.ch) oder telefonisch (055 286 15 15) reserviert und innert sieben Tagen beim Empfang der Gemeindeverwaltung abgeholt werden.

Die neuen SBB-Tageskarten (Zeitraum 01.12.2016 – 30.11.2017) kön-

nen schon jetzt reserviert, jedoch erst ab Anfang November abgeholt werden.

Mit einer solchen Tageskarte haben Sie freie Fahrt auf sämtlichen Strecken der SBB und Postautolinien sowie den meisten konzessionierten Privatbahnen, städtischen Nahverkehrsmitteln und vielen Schiffsbetrieben der Schweiz.

Wir wünschen eine gute Reise!

Anzeige

Wir sind gerüstet für die Wintersaison für alle Marken

NEW Outlander PHEV 4x4 Plug-in-Hybrid



- » Ausdruckstarkes Design
- » Innovative Plug-in-Hybrid Technologie
- » 3 Motoren, 203 PS
- » Premium-Luxusausstattung
- » Assistenz-Systeme

» PHEV 4x4 Value CHF 39'199.-
» PHEV 4x4 Diamond CHF 49'199.-

METTLEN

KLÄUI CENTER

Kramenweg 15, 8645 Jona

Garage Mettlen AG
Modernste CARWASH – 7 Tage die Woche offen
Schmerlikonerstrasse 37, 8733 Eschenbach
Tel. 055 286 23 83
www.garage-mettlen.ch
Leuholz-Garage GmbH
8855 Wangen, Tel. 055 450 20 00

Lager-Spezial-Preis

Genial bis ins Detail. 

www.mitsubishi-motors.ch

*Unverbindliche Preisempfehlung CHF netto inkl. MWST und inkl. Bonus (Value 800.–/Diamond CHF2'800.–). Energie-Normverbrauch: 13.4 kWh/100 km (Benzin-Äquivalent 1.5 l/100 km), Normverbrauch gewichtet (67% Strom, 33% Benzin) 1.8 l/100 km, CO₂ 42 g/km, Hybrid-Normverbrauch (Batterie leer): 5.5 l/100 km, Energieeffizienz Kat. B. CO₂-Durchschnitt aller verkaufter Neuwagen: 139 g/km

**Besuchen Sie und im Kläui Center Jona
Michael Federer und Marco Kläui freuen sich, Sie bedienen zu dürfen.**

Liegenschaften & Strassen

Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern

Bäume und Sträucher an öffentlichen Strassen und Wegen müssen regelmässig zurückgeschnitten werden. Gemeinderat und Verwaltung danken jetzt schon der Bevölkerung für die Mitarbeit.

Grundstücke, welche entlang von Strassen/Wegen bepflanzt sind, unterliegen dem Strassengesetz. Gemäss Art. 106 ff. dürfen Bäume und Sträucher nicht in das Lichtraumprofil hineinragen (siehe Skizzen nebenan). Sonst würde nicht nur das Begehen der Trottoirs und der Wege sondern auch die Befahrbarkeit der Strasse beeinträchtigt. Die «überragenden» Äste und Pflanzen stellen oftmals eine Verkehrsgefährdung dar. Beim Rückschnitt ist zudem zu beachten, dass das Lichtraumprofil auch unter Schneelast eingehalten werden muss.

Laut Strassengesetz gelten folgende Strassenabstände:

Im Allgemeinen

Art. 104. Ohne besondere Vorschriften gelten als Strassenabstände für:

- Bauten und Anlagen: 4.00m an Staatsstrassen und 3.00m an allgemeinen Gemeindestrassen erster und zweiter Klasse;
- Bäume und Wälder: 2.50m an Staatsstrassen und Gemeindestrassen erster und zweiter Klasse;
- Lebhäge, Zierbäume und Sträucher: 0.60m, über 1.80m Höhe zusätzlich die Mehrhöhe;
- Einfriedungen von 0.45m bis 1.20m Höhe; 0.09m, über 1.20m Höhe zusätzlich die Mehrhöhe.

Lichtraum

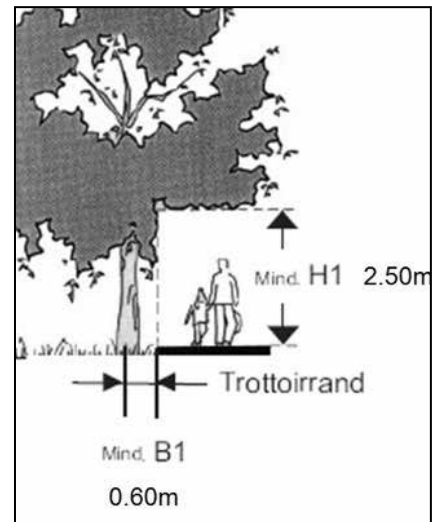
Art. 106. Pflanzen dürfen nicht in

den Lichtraum der Strasse ragen. Ohne besondere Vorschriften beträgt die Höhe des Lichtraums:

- 4.50m über Verkehrsflächen, die für den Fahrverkehr bestimmt sind;
- 2.50m über Verkehrsflächen, die nicht für den Fahrverkehr bestimmt sind.

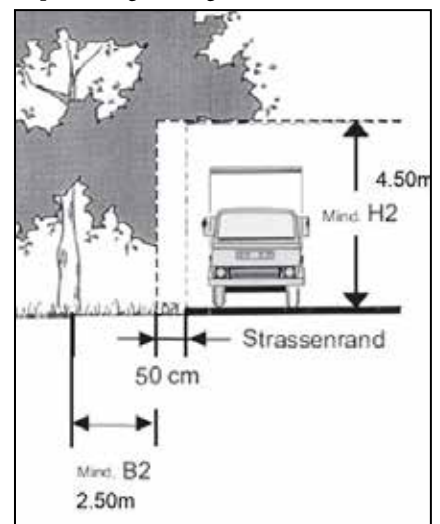
Bei Ein- und Ausfahrten bzw. Strassenverzweigungen sind auch die Sichtbermen/Sichtzonen einzuhalten. Sträucher und Bepflanzungen sind so unter der Schere zu halten, dass die Sicht für Verkehrsteilnehmer nicht behindert wird (maximale Höhe 80cm).

Die Abteilung Liegenschaften und Strassen und der Gemeinderat danken für das Verständnis und die Mitarbeit.



Bepflanzung entlang Trottoir

Bepflanzung entlang Strasse



Anzeige



Elektro Egli

ELEKTRIK ■ TELEMATIK



Waschgeräte
von Karl Egli AG

■ Eschenbach

■ 055 286 20 80

■ www.egli.ch

■ info@egli.ch

Abfall & Entsorgung:

Auszug aus dem Abfallkalender 2016

Grüngut:

- Eschenbach:
- Montag, 3. Oktober 2016
- Montag, 17. Oktober 2016

Goldingen, St. Gallenkappel, Neuhaus (GSN):

- Freitag, 21. Oktober 2016

Häcklerdienst:

St. Gallenkappel:
- Samstag, 22. Oktober 2016

Papier / Karton:

Walde & Rüeterswil:
- Samstag, 22. Oktober 2016

Papier am Sammeltag bis spätestens 7.00 Uhr bereitstellen.

Die Papiersammlung vom 22.10. wird durch die Guggen ausgeführt. Auskünfte am Sammeltag ab 8.00 Uhr unter 079 533 25 57.

Weitere Details zur Abfallentsorgung in Eschenbach entnehmen Sie bitte dem Abfallkalender 2016.

Besten Dank!



Baukommission

Bewilligte Bauvorhaben

Die Baukommission bewilligte vom 2. bis 22. September 2016 die folgenden Bauvorhaben.

Sportbahnen Atzmännig AG, Schutt, 8735 Rüeterswil: Innenumbau; Sanierung Hotelzimmer usw. beim Hotel Talstation Atzmännig, Schutt, Rüeterswil

Egli Urs und Claudia, Kronenstrasse 5, 8735 St. Gallenkappel: Anbau Werk- und Hobbyraum, neuer Sitzplatz sowie Umgebungsgestaltung, Kronenstrasse 5, St. Gallenkappel

Zwicker Maurus und Andrea, Wiesengrünstrasse 4, 8733 Eschenbach: Sitzplatzüberdachung beim Einfamilienhaus, Wiesengrünstrasse 4, Eschenbach

Kuster Daniel und Maja, Delggstrasse 15, 8733 Eschenbach: Luft-Wasser-Wärmepumpe, Delggstrasse 15, Eschenbach

Wenger Swen und Sutter Mirjam, Rüeterswilerstrasse 41, 8735 St. Gallenkappel: Anbau, Umbau und Ausbau beim Wohnhaus, Rüeterswilerstrasse 41, St. Gallenkappel

Artho Holz- und Elementbau AG, Rickenstrasse 15, 8733 Eschenbach: Umbau Bürogebäude zu Wohn- und Gewerbehäuser sowie Anbau Verloraum, Rickenstrasse, St. Gallenkappel

Klaus Philipp und Ruth, Büel 16, 8733 Eschenbach: Wärmetechnische Dachsanierung, Einbau Lukarne und Dachfenster, Büel 16, Eschenbach

Anzeigen

ELEKTROSERVICE 
KUNZ GmbH

- ELEKTROINSTALLATIONEN
- TELEFON
- REPARATUREN
- HAUSHALTGERÄTE

Sonnenrainstrasse 3
8735 St. Gallenkappel

Tel. 055 284 13 29
kunzelektro@bluewin.ch

Pedi Stübli 

Spät Sommer Rabatt
Fusspflege inkl. Lackierung CHF 60
bis Ende Oktober 16

Gesunde Füsse gehören zum heutigen Gepflegtsein dazu, gönnen Sie Ihren Füessen Entspannung und Erholung!

Durch regelmässige Fusspflege bleibt die Gesundheit der Füesse erhalten.

Ob Fusspflege, Nägel lackieren, oder Haarentfernung, in meiner Fusspflegepraxis in Ermenswil wird Ihnen neben einer fachkundigen Fusspflege ein vielfältiges Angebot an Dienstleistungen präsentiert.

Rufen Sie mich an, um einen Termin zu vereinbaren.


Daniela Ratano


Daniela Ratano
dipl. Fusspflegerin
Sonnenfeld 7
8734 Ermenswil
079 348 87 79

Kulturkommission

Martin O.

«Der Mausiker»

In seinem dritten Bühnenprogramm läuft Martin O. einmal mehr zu Hochform auf. Mit seinem Synphonium, einem einfach genialen und genial einfachen Loop-Gerät, wird er vom stimmungswaltigen Solisten zum grandiosen Vielharmoniker. Er flitzt rasend schnell über das musikalische Parkett so ziemlich jeder Stilrichtung und wühlt im Fundus der wunderbaren Welt der Klänge.

Jede seiner Nummern ist ein hochpräzise getaktetes Arrangement – poetisch-verspielt das eine, fetzig und mitreissend das andere. Zwischendurch hält der Mausiker auch immer wieder inne, spitzt die Ohren und schnappt sich spontan ein Klang-Brösmeli, das er mit seinem Loopgerät und seiner Stimme zu einem üppigen musikalischen Festschmaus multipliziert.

Am Ende des Programms stellt man ungläubig fest: Martin O. hat als Mausiker einen Berg geboren. Einen

Berg von einzigartigen Klangwelten und rhythmischen Meisterwerken. Eine atemberaubende Sinfonie out of the Beat- & Sing-Box. Sehr zur Anwendung empfohlen. Immer wieder. Und grad nochmals. Heiterkeit im Endlos-Loop. Voilà.

Am Samstag, 29. Oktober 2016, um 20 Uhr im Dorftreff Eschenbach.

Tickets erhältlich über www.starticket.ch und www.ticketcorner.ch.

Vorschau

David Bröckelmann & Salomé Jantz mit ihrem Programm «Ich mag Tisch»

Samstag, 12. November, 20 Uhr
Kulturkeller Custorhaus

Chris & Mike mit ihrem Programm «Pianopopuläär»

Freitag, 25. November 2016, 20 Uhr
Dorftreff Eschenbach



www.martin-o.ch

Anzeige



HAUSTECHNIKSERVICE

M. OBERHOLZER GMBH

Markus Oberholzer

Bauwilerweg 3
8735 St. Gallenkappel

Telefon 079 953 10 65
info@haustechnik-oberholzer.ch
www.haustechnik-oberholzer.ch

Jeder Tropfen zählt, Wasser ist kostbar!

IMPRESSUM



4. Jahrgang · 30. September 2016

Herausgeberin

Gemeinde Eschenbach SG

Auflage

ca. 4'200 Exemplare

Redaktion

Gemeinderatskanzlei
Redaktion «Eschenbach aktuell»
Rosa Sciacca Gübeli, 055 286 15 52
Rickenstrasse 12
8733 Eschenbach

Inserate und Beilagen

redaktion@eschenbach.ch
Nicole Steiner, 055 286 15 56

Druck

Rüegg Druck GmbH, Eschenbach

Nächstes Heft / Annahmeschluss*

Nr. 14/2016: 21.10.2016 (*10.10.)

Weitere Informationen

www.eschenbach.ch › Kommunikation

Titelbild

www.fotolia.com

Energiespartipp

Grosses H oder grosses T?

Überall ist es zu hören – im Zug, auf der Strasse, im Restaurant. Kommen Menschen gewollt oder auch nur zufällig ins Gespräch, ist das Thema Wetter allgegenwärtig. Dann wird draufloslamentiert und genörgelt zu heiss, zu nass, zu windig oder gleich wieder zu kalt und dauernd dieses Hin und Her. Ob nun ein grosses H auf der Wetterkarte ein Hochdruckgebiet ankündigt oder ein grosses T sich nähert, die einen freut's – die anderen reut's.

Unbestritten ist aber, dass Aussagen wie «Zumindest das Wetter können wir Menschen nicht beeinflussen», schon lange nicht mehr stimmen. Denn jede Entscheidung, jede Tat bedeutet einen Eingriff in unsere Umwelt und hat Auswirkungen – schlussendlich eben auch auf das Wetter. Das komplexe Zusammenspiel von Wärme, Wasser und Wind reagiert sensibel auf kleinste Veränderungen. Das geschieht mal still und leise, mal mit einem Donnerrollen.

Vielleicht finden Sie in den Herbstferien ein paar leichte Momente, die Ruhe und die Musse, sich Gedanken zu machen über die Notwendigkeiten und Gewohnheiten des Alltags. Lassen Sie Ihre Fantasie fliegen und handeln Sie bewusst. Damit das Wetter bleibt, wie wir es kennen und schätzen.

Kostenlose Beratung unter der Telefonnummer 058 228 71 71.



Energistadt

Eschenbach SG (Quelle: www.energieagentur-sg.ch)

Innovativ in Energie

Anzeige

Bequeme Betten ...
... sind vom Bettenfachgeschäft

E wie Erholung
M wie Matratze
B wie Beratung
R wie Rüti
U wie Umtauschrecht

Embru-Werke AG
Rapperswilerstrasse 33
CH-8630 Rüti ZH

T +41 55 251 15 15
bfg@embru.ch
www.embru.ch

embru
möbel ein leben lang



Viehschauen 2016

Auch in diesem Jahr finden die drei traditionellen Viehschauen in den Eschenbacher Ortsteilen statt. Die Viehschaukommissionen machen dem Slogan «Landluft in Stadtnähe» alle Ehre. Hier alle wichtigen Informationen und Daten.

Viehschau St. Gallenkappel: Mehrzweckgebäude Holz

- Freitag, 7. Oktober 2016
- Auffuhr bis 09.30 Uhr,
Beginn 10 Uhr
- Festwirtschaft am Mittag

Bauernhilbi St. Gallenkappel: Restaurant Krone, Samstag, 8. Oktober 2016, 20 Uhr

- Prämierung des Viehs
- Musikalische Unterhaltung mit den
Moosbuebä
- Tombola
- Eintritt gratis

**ACHTUNG: Strasse gesperrt vom
Mehrzweckgebäude Holz bis Rüe-
terswil (07.45–16.15 Uhr).**

Viehschau Goldingen: Bei Eicher Erich, Laupenstrasse 4, Egligen

- Freitag, 14. Oktober 2016
- Auffuhr bis 09.30 Uhr,
Beginn 10 Uhr
- Festwirtschaft am Mittag

Bauernhilbi Goldingen: Restaurant Bannholz, Samstag, 15. Oktober 2016, 20 Uhr

- Prämierung des Viehs
- Musikalische Unterhaltung mit den
Hörnli Fegern
- Tombola
- Eintritt gratis

Viehschau Eschenbach:

Dortreff

- Dienstag, 11. Oktober 2016
- Auffuhr bis 09.45 Uhr,
Beginn 10 Uhr
- Festwirtschaft am Mittag

Bauernhilbi Eschenbach: Restaurant Chrüz, Freitag, 14. Oktober 2016, 20 Uhr

- Prämierung des Viehs
- Musikalische Unterhaltung mit den
Steilörglern
- Tombola
- Eintritt gratis

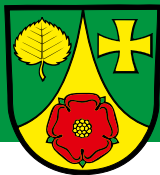
Anzeige

**wir finden
was Sie suchen**
verkauf · vermietung · verwaltung
telefon 055 210 88 22
www.vierwaende.ch



vierwände
immobilien & mehr





Todesmeldungen



Schöb geb. Fuchs, Verena Natalina,
Eschenbach, geboren am 27. Juli 1936,
gestorben am 16. September 2016

Eicher, Josef, Neuhaus, geboren am
20. Mai 1921, gestorben am
17. September 2016

*Der Tod kann uns von dem Menschen trennen,
der zu uns gehörte, aber er kann uns nicht das nehmen,
was uns mit ihm verbindet.*

**RÜEGG
DRUCK**

Rapperswilerstrasse 2 Tel. 055 282 45 40
8733 Eschenbach info@rueeggdruck.ch

TRAUERDRUCKSACHEN

Trauerzirkulare
Inserataufgabe für Zeitung
Leidmahlkarten
Kuverts
Grabbild
Danksagung

Verkehrsbehinderungen am Eschenbacher Jahrmarkt



Gemeinde
eschenbach
Landluft in Stadtnähe

Der traditionelle Eschenbacher Jahrmarkt findet in diesem Jahr **am Samstag, 15. Oktober 2016** statt.

Aus diesem Grunde muss die **Hauptstrasse am 15. Oktober 2016 von 06.00 Uhr bis ca. 18.30 Uhr gesperrt** werden.

Die Zufahrt zu einigen Liegenschaften wird in dieser Zeit nicht möglich sein. Eine Umleitung erfolgt über die Kirchgass - Rüststrasse - Rössligass - Bürgstrasse - Rickenstrasse.

Besten Dank für das Verständnis & ein schönes Jahrmarkt-Wochenende!

Die Marktkommission

Erteilung des Gemeindebürgerrechts



Gemeinde
eschenbach
Landluft in Stadtnähe

Der Gemeinderat Eschenbach hat in seiner Funktion als Einbürgerungsrat folgender Person das Gemeindebürgerrecht von Eschenbach SG erteilt:

Musëshabanaj-Shabani Jehona, geb. 28.10.1993, mazedonische Staatsangehörige,
wohnhaft an der Bergstrasse 2b, 8735 St. Gallenkappel

Das Aufgatedossier mit dem Einbürgerungsbeschluss liegt während 30 Tagen, d. h. **vom 3. Oktober bis 2. November 2016**, beim Sekretariat der Gemeinderatskanzlei, Büro 17, in der Gemeindeverwaltung Eschenbach öffentlich auf. In Eschenbach Stimmberechtigte können während der Auflagefrist Einsicht ins Dossier nehmen und gegen den Einbürgerungsbeschluss beim Gemeinderat Eschenbach schriftlich und begründet Einsprache erheben.

8733 Eschenbach, 30. September 2016

Der Gemeinderat

Die etwas andere Schulverlegungswoche

Die erste Septemberwoche verbrachte die Klasse R2a im Klassenlager. Natürlich gab es jeden Tag verschiedene Programmpunkte wie Gletscherwanderung, Badi oder Seilkletterpark.

Das Spezielle während dieser Lagerwoche aber war, dass die Schülerinnen und Schüler komplett selbst für sich verantwortlich waren. Sie wohnten jeweils zu dritt oder viert auf dem Campingplatz Simplonblick Raron in sogenannten Mobilhomes. Jeden Tag bekamen die einzelnen «Hausgemeinschaften» ihr Budget ausbezahlt, welches sie selber verwalteten. Erst wenn das tägliche Budget mittels Formular abgerechnet und die Kassenzettel aufgeklebt waren, wurde das Geld für den nächsten Tag abgegeben. So wurde eigenständig eingekauft, gekocht, geputzt und der Wecker mehr oder weniger zuverlässig gestellt. SELBSTSTÄNDIGKEIT wurde gross geschrieben und auch umgesetzt.

All das musste im Unterricht natürlich vorbereitet werden: So wur-

den in den Wochen vorher fleissig Ämtlipläne erstellt und Essenspläne diskutiert, welche möglichst auch Milch, Obst und Gemüse enthalten sollten. Dabei erstaunte es so manchen, dass Nussnougatcreme nicht als Milchprodukt eingeordnet wird und Konfi nicht als Frucht gilt. Während der Woche klappte das Einkaufen, Kochen und Abrechnen erstaunlich gut, auch wenn die vorher geschriebenen Einkaufslisten nicht unbedingt eingehalten wurden. In einzelnen Häusern wurde festgestellt, wie schnell es zu Streit beim Putzen kommen kann, wenn alle alles machen, anstatt dass jeder seinen Job laut dem im Voraus vereinbarten Ämtliplan erledigt.

Wanderbühne Dr. Eisenbarth

Am Mittwoch, 7. September 2016 besuchte die Wanderbühne Dr. Eisenbarth die Schülerinnen und Schüler in Eschenbach. Nach der grossen Pause versammelten sich 100 Kinder aller 1. Klassen aus den

Schulhäusern Dorf/Obergass und dem Schulhaus Kirchacker, sowie die 3. Klasse von Vera Schlittler auf dem Pausenplatz Dorf/Obergass.

Bei strahlendem Sonnenschein tauchten die Anwesenden in die Geschichte der Sonnenzwerge Nunu und Toto ein. Die Geschichte wurde mit wenig Sprache, vor allem über Bewegung, Mimik und Musik erzählt. Die Kinder waren während der ganzen Spielzeit von der fünfzigminütigen Theater-Vorführung richtiggehend gefesselt und hätten wohl noch ewig zu schauen können.

Anschliessend befragt, was denn das Tollste am Theater war, kamen viele unterschiedliche Stichworte zusammen: die Zauberkunststücke, das Klarinettenspiel, das Zwergenlied (bei welchem die Kinder mitsingen und -klatschen durften), die ungewohnte und lustige Zwergensprache und noch vieles mehr.

Im Schulalltag tauchen nun immer wieder Wörter der Zwergensprache auf und man hört ab und zu ein Kind leise das Zwergenlied summen.

Fussballturnier der 1.-6. Klasse von St.Gallenkappel und Walde

Bei sommerlichen Temperaturen fand am Dienstag, 13. September, das alljährliche Fussballturnier statt.

Es wurde um jeden Ball gekämpft und trotzdem fair gespielt. Egal ob in der Turnhalle bei den 1./2. Klässlern oder auf dem Rasenplatz bei den 3.-6. Klässlern: der Einsatz war grandios! Es wurde gespurtet, gehechtet, geschwitzt, angefeuert und einander geholfen und getröstet. Ein grosses Kompliment an alle Teilnehmer.

Für das leibliche Wohl wurde eben-

Wanderbühne Dr. Eisenbarth



falls bestens gesorgt. Ein Schoggi-brüggeli und ein saftiger Apfel vom Verpflegungsstand oder die feine Wurst gaben die nötige Energie für die nächsten Spiele.

Nach der Vorrunde wurde in jeder Kategorie ein Spiel um Platz 3 und Platz 1 ausgetragen. In der Halle hexte sich «Bibi Blocksberg» mit einem 4:0 gegen «Pumukel» zum Sieg! Bravo!

Die Mädchen der 3.-6. Klasse machten es sehr spannend. Nach einem ausgeglichenen Spiel stand es 1:1 und ein Penaltyschiessen wurde nötig. «Die rote Zora» konnte sich schliesslich mit 4:2 gegen «Momo» durchsetzen. Gratulation!

In einem packenden Finale kämpften bei den 3.-6. Klass-Jungs «Jim Knopf» gegen «Emil und die Detektive». Es gab einige gute Pässe und Angriffe zu bewundern. Auch die Goalies wurden geprüft und zeigten tolle Paraden. Super Einsatz von allen! «Emil und die Detektive» siegte mit 1:0! Chapeau!

Ein grosses Dankeschön den beiden Lehrpersonen Kathrin Gort und Thomas Wiget, welche diesen Anlass einmal mehr perfekt organisiert haben. Den gelungenen Tag rundeten schliesslich die zahlreich erschienen Eltern und Grosse Eltern als äusserst faires Publikum ab.

Herbstwanderung der Schuleinheit Goldingen

Am Dienstag, den 13. September 2016 fand bei strahlendem Sonnenschein und blauem Himmel die traditionelle Herbstwanderung der Schule Goldingen statt.

Punkt 8 Uhr besammelten sich 110 Kinder und 12 Lehrpersonen auf dem Schulhausplatz in einem grossen Kreis und starteten mit dem



Voller Einsatz beim Fussballturnier

Wanderrap in den Tag. Nach einigen organisatorischen Instruktionen bildete jeweils ein jüngerer mit einem älteren Kind zusammen ein Wandertandem. Dann konnte es endlich losgehen.

Frohen Mutes liefen Kinder und Erwachsene Richtung Egligen. Von dort ging es weiter Richtung Bannholz. Nach einigen Höhenmetern kamen wir an eine Wegzweigung, wo erst mal eine kleine Trinkpause eingelegt wurde. Dann ging es weiter am Frohberg vorbei, hinunter nach Diezikon Schoggi. Dort wurde uns erklärt, was es mit dem Namen Diezikon Schoggi auf sich hat. Hier war nämlich einmal die Schokoladefabrik der Migros. Da die Produktion aber an einen anderen Ort verlegt

wurde, wurden die Fabrikgebäude zu Wohnhäusern umfunktioniert. Nachdem wir jetzt alle wussten, weshalb es hier Diezikon Schoggi heisst, mussten wir kurz schätzen, wie schwer die Kühltasche mit den Schokoladenstängeln war, die eine Lehrerin im Rucksack mitgetragen hatte.

Nach dieser Pause ging es dann weiter vorbei an Wiesen und Felder Richtung Wald. Unser Ziel war das Nordholz in Wald ZH. Doch bevor wir dort ankamen, gab es nochmals einen kleinen Halt im Wald. Dort waren wir alle voll im Element mit Hütten bauen und schaukeln. Eine Besonderheit war der pinke Markierspray an einigen Bäumen. Ohne grosse Anstrengung liess sich die-

Die ganze Wanderschar auf der Herbstwanderung





Das Projekt CompiSternli gewinnt den Prix Alice 2016

nach Egligen fahren durften. Dort endete unser Wandertag und jeder zog seines Weges nach Hause.

CompiSternli gewinnt den Prix Alice 2016

CompiSternli (www.compisternli.ch) ist ein Generationenprojekt, bei dem Primarschulkinder iPad-Kurse für ältere Personen durchführen und ihnen so den niederschweligen Umgang mit Tablets beibringen. In Eschenbach fanden im vergangenen Jahr zwei Pilotkurse statt. Seither werden in zahlreichen Deutschschweizer Gemeinden CompiSternli-Projekte durchgeführt.

Der Schweizerische Verband für Weiterbildung (www.sveb.ch) verlieh diesen Herbst im Rahmen der Eröffnung des diesjährigen Lernfestivals den Prix Alice. Dabei wurden Projekte in den Kategorien «digitales Lernen» und «Förderung der Medienkompetenz» gesucht. CompiSternli wurde von einer Fachjury aus insgesamt 120 Bewerbungen unter die ersten 20 Projekte gewählt und an die Verleihung nach Bern eingeladen. Die Freude war sehr gross, als CompiSternli als Sieger der Katego-

ser mit dem Blatt als Wangenrouge im Gesicht auftragen. Fertig war das Makeup. Nachdem wir ausgiebig gespielt und geplaudert hatten, nahmen wir den letzten Streckenteil bis zu unserem Mittagsrastplatz in Angriff. Wie staunten wir, als wir den tollen Spielplatz inklusive Finnenbahn und Vitaparcours mitten im Wald entdeckten. Ganz schnell nahmen wir den Wald in Beschlag, und konnten uns beim Rutschen, Rennen, Schaukeln, Klettern, Turnen, Fechten mit Holzstöcken, beim Spielen mit Wasser und Schlamm verweilen.

Wer es ruhiger haben wollte, suchte sich ein lauschiges Plätzchen zum ausruhen oder plaudern. Es dauerte

nicht lange, so wurden wir klassenweise zu einer der beiden Feuerstellen gerufen, damit wir unsere Würste grillieren konnten. Doch sobald wir fertig gegessen hatten, ging es weiter mit unseren Abenteuerspielen im Wald. Die Lehrpersonen beobachteten das friedliche Treiben der Kinder mit sichtlicher Begeisterung. Nach einer ausgiebigen Mittagsrast wurde noch ein Erinnerungsfoto von allen Kindern und Lehrpersonen gemacht. Dann besammelten wir uns klassenweise. Während die Kindergartenkinder und ihre Kindergärtnerinnen in den Schulbus einsteigen durften, wanderten die 1. – 6. Klässler mit den anderen Lehrpersonen bis zum Schulhaus Laupen, wo auch sie in den Bus einsteigen und bis

Anzeige

IMMOBILIEN –
UNSERE FREUDE –
IHR ERFOLG

VERKAUF | BEWERTUNG | VERWALTUNGEN
Telefon 055 212 37 37 | www.rieben-partner.ch



IMMOBILIEN AG
RIEBEN PARTNER

RAPPERSWIL-JONA ESCHENBACH

rie «Förderung der Medienkompetenz» hervorhing.

Auch in Zukunft werden an den Schulen Eschenbach Primarschulkinder zu CompiSternli ausgebildet. Voraussichtlich finden in der zweiten Novemberhälfte neue Kurse statt. Interessierte Personen können sich direkt beim Eschenbacher Klassenlehrer, Andi Mathies, unter 079 288 17 72 anmelden.

Potenzialentfaltung

Was Kindern einen glücklichen Berufs- & Lebensweg ermöglicht

Der Mentalcoach und Bestsellerautor Steffen Kirchner hat beim Versuch, Profisportler zu werden, selbst erfahren, dass traditionelle Methoden nicht zum erwünschten Ziel führten. Zudem suchte er nach Erklärungen, warum namhafte Sportler zusammenbrachen, ausgerechnet

nachdem sie persönliche Ziele erreicht hatten. Was lief falsch?

Auf Einladung der Schulen Eschenbach stellte Steffen Kirchner am Donnerstagabend, 15. September, seine vielschichtigen Erkenntnisse vor zahlreich aufmarschiertem Publikum in seinem Impulsvortrag mit einprägsamen Beispielen äusserst unterhaltsam vor.

Zuvielisation

Der Mensch hat täglich rund 60'000 Gedankengänge. Man muss sich also auf etwas konzentrieren, sonst verliert man sich in dieser Fülle von Ideen und Plänen. Steffen Kirchner selber ging viele Umwege, bis er ein Studium als Sportmanager in Angriff nahm. Als Coach einer regionalen Damenmannschaft führte er die Sportlerinnen zum deutschen Meistertitel. Sein Preis: jahrelanger Verzicht auf seine persönlichen Bedürfnisse (Freizeit, Ferien, Freunde). Bei der Pokalfeier spürte er keinerlei

Gefühle und musste erkennen: Erfolg ohne Erfüllung ist Misserfolg! Nur solange der Mensch positive Gefühle erleben kann, hat er eine gesunde Motivation. Beispiel: Kinder haben am Bau einer Sandburg Spass. Die fertiggestellte Burg interessiert sie nicht mehr. In Fachsprache: Kinder leben erlebnis- und nicht ergebnisorientiert!

Heutige Standards

Viele funktionieren über Belohnung, Bestrafung und Belehrung. Das befriedigt nicht nachhaltig. Das Verflixte ist, dass unsere Gefühle, die guten wie die schlechten, im Unterbewusstsein sitzen. Das Bewusstsein, welches wir unmittelbar beeinflussen können, macht nur einen Zehntel davon aus (Eisbergmodell!). Wir beobachten, wer es schafft, bei andern Menschen positive Gefühle zu erzeugen, hat Erfolg. Was wir bei andern bewirken können, funktioniert aber auch bei uns selber, wenn wir uns viel Zeit dafür nehmen.

Anzeige



Ihr neues Zuhause? Traumhafte Panoramasicht auf den Zürichsee und die Berge.
Ausbau-Details können noch mitbestimmt werden. Rufen Sie an

Landhaus-Bau AG / Obermatten 13 / 8735 Rüeterswil / 055 284 50 70 / info@landhaus-bau.ch

Drei Rezepte zur persönlichen Motivation

- 1) Sich zehn persönlich erfreuliche Ereignisse in Erinnerung rufen und je zehnmal laut vor sich hersagen. Nach zehn aufeinander folgenden Tagen wird man sich selber motivierter spüren.
- 2) Von Geburt auf lernen wir von unseren Vorbildern. Motivierte Eltern und Lehrpersonen wecken bei Kindern Begeisterung. Werte kann man nicht lehren, nur vorleben.
- 3) Für den dritten Bereich sind Fähigkeiten wie Radfahren oder Schwimmen sehr anschauliche Beispiele. Was wir über körperliche Reize einmal gelernt haben, verlernen wir nie mehr.

Zusammenfassend kann gesagt werden, dass das Unterbewusstsein unser Wertgefühl positiv verändert und reagiert, wenn wir Positives denken und sagen, Gutes vorleben und Erfolge bewusst spüren lernen.

Es braucht natürlich sehr viel Zeit dafür. Wir erinnern uns am besten an Personen und Ereignisse, die verrückt waren. Gerade ein kauziger Lehrer kann uns nachhaltig prägen, sofern wir seine Aufmerksamkeit erfahren haben.

Anzeigen

Oberholzer Sanitär AG
Lenzikon 27
8732 Neuhaus
Tel. 055 282 11 76

25
JAHRE
QUALITÄT

OBERHOLZER
SANITÄR SOLAR

Wärmepumpenboiler eine geniale Idee

Ersetzen Sie jetzt Ihren Elektroboiler gegen einen Wärmepumpenboiler zu einem sehr attraktiven Preis und profitieren Sie von einem Förderbeitrag von Fr. 1000.00 im Kanton St.Gallen. Gleichzeitig sparen Sie bis zu 50 % Stromkosten.

Weitere Vorteile
Abwärmenutzung, Entfeuchtet z.B. Keller, kühlt Lagerräume und Keller u.v.m.
Auch mit integriertem Wärmetauscher erhältlich für die Einbindung in eine andere Wärmequelle

Rufen Sie uns umgehend an, wir beraten Sie gerne

Weitere Angebote und detaillierte Beschreibung finden Sie auch unter www.oberholzer-sanitaer.ch

www.oberholzer-sanitaer.ch
info@oberholzer-sanitaer.ch
Fax 055 282 23 56

CREATIV-PLANBAU

www.creativ-planbau.ch

Exklusive Ideen inklusive!

Anzeige

Fitclub Goldingen

Outdoor Workout für Jedermann und Jedefrau!

Kostenlose Body Scan Analyse & Nutrition Info!

Samstags 09.00 Uhr Fitclub Goldingen
Fit well
Hintergoldingerstrasse 55, 8638 Goldingen

Claudia Luck-Portmann
Fitness- und herbalifecoach
079 / 639 54 85 luck-portmann@bluewin.ch

thomas kuster

gartenbau & gartenpflege

kirchackerweg 4
8733 eschenbach

engelhölzlistrassen 15b
8645 rapperswil-jona

078 814 31 09

info@kustergarten.ch
www.kustergarten.ch

Goldigä Taler

Das ideale Weihnachtsgeschenk für Mitarbeitende und Kunden

Weihnachten steht zwar noch nicht gleich vor der Tür; die Planung für Geschenke aber vielleicht schon. Insbesondere, wenn es um Geschenke für Mitarbeitende und Kunden geht. Wie wäre es mit dem Goldigä Taler Eschenbach?

Die Geschenkmünze «Goldigä Taler» hat einen Wert von Fr. 20 und kann in Eschenbach, Goldingen und St. Gallenkappel bei über 80 Annahmestellen eingelöst werden. Ob bei den Detaillisten in Eschenbach oder Restaurants, Hofläden und anderen

Anbietern im ganzen Gemeindegebiet. Der Goldigä Taler ist flexibel einsetzbar und für jedermann attraktiv.

Der Taler – verpackt in einem schönen Geschenksäcklein – lässt sich auch ideal mit Wein, Blumen oder

regionalen Produkten (z.B. Bureschüblig, Sirup, Confi) ergänzen.

Tipps zu den verschiedenen Anbietern aus dem Goldingertal Eschenbach und weitere Informationen zum Goldigä Taler Eschenbach unter www.goldingertal.ch.



Originelle Ideen für Ihren Weihnachtsanlass

Outdoor-Fondue

Draussen im Wald oder mit schöner Aussicht das Fondue vom heimeligen Feuer geniessen. Fredy Dietziker organisiert das Outdoor-Fondue im Goldingertal Eschenbach.

Malen und Experimentieren im Atelier farBRAUM

Kreativer Anlass gewünscht? Erika Rüegg-Ploke führt Sie im alten Schulhaus in Rüeterswil durch einen wahrhaft farbenfrohen Abend.

Weitere Informationen unter www.goldingertal.ch › Gruppenangebote

Anmeldung Adventsmarkt Goldingen

Alle Anbieter von Handwerk und Kulinarischem der Region sind eingeladen, sich für den diesjährigen Goldinger Adventsmarkt vom 27. November 2016 anzumelden.

Anmeldungen bis 10. November 2016 bei:
Manuela Bertschinger, T: 079 305 04 66
manuela@kreativemanu.ch

Weitere Infos unter
www.goldingertal.ch > Märkte



Goldigä Geschenk-Taler

Goldigä Taler Eschenbach

Bezug bei Prima/Landi Goldingen, APOORO Drogerie Eschenbach, Gemeindeverwaltung Eschenbach, Raiffeisen Eschenbach, St. Gallenkappel, Goldingen. Einlösbar bei über 80 Annahmestellen in der Gemeinde

Anzeigen



BeautyOase
SYLVIA SCHNEITER

Die Beauty Oase Sylvia GmbH bezieht am 1. Oktober 2016 die neuen Räumlichkeiten. Das möchten wir gerne mit Ihnen feiern und laden Sie herzlich zum Eröffnungspéro ein.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Sylvia Schneiter, Inhaberin
Melina Kämpf, Kosmetikerin EFZ
Brankica Vidovic, Expertin Laser, Gel-Nägel
Seraina Poletti, Lernende 3. Lehrjahr
Ylénia Grau, Lernende 1. Lehrjahr

Samstag, 1. Oktober 2016
von 10 bis 17 Uhr
Rütistrasse 6, 8733 Eschenbach
www.beautyoasesylvia.ch

Änderung Öffnungszeiten an Samstagen Verlegung von St. Gallenkappel nach Eschenbach

Die Raiffeisenbank am Ricken verlegt die Schalteröffnungszeiten an Samstagen ab 01. Oktober 2016 von der Geschäftsstelle St. Gallenkappel zum Hauptsitz Eschenbach.

Die Schalteröffnungszeiten für Samstagen gelten somit **ab 01. Oktober 2016** wie folgt:

Hauptsitz Eschenbach

Samstag 08.00 – 11.00 Uhr

Geschäftsstelle St. Gallenkappel

Samstag geschlossen

Für Ihr Verständnis danken wir ganz herzlich.

Freundliche Grüsse

Raiffeisenbank am Ricken

Eschenbach | Ernetschwil | Goldingen | St. Gallenkappel | Schmerikon | Wald

RAIFFEISEN

Anzeigen

**NEUERÖFFNUNG
AM 1. OKTOBER AB 13 UHR**

Life
STYLE
COIFFURE

Ich freue mich auf Sie

Rütistrasse 6 • 8733 Eschenbach
T 055 525 89 88 • M info@coiffure-lifestyle.ch

fit+gesund
Industrie Churzhaslen
8733 Eschenbach

- Bodyforming
- fitdankbaby®
- Pilates
- Kreativer Kindertanz
- Aerodance
- Yoga
- Schwangerschaftsyoga
- Mouna Aerial Yoga
- Massagen & Therapien
- Räumlichkeiten



www.fitgesund.ch

BIS ZU **90%**
WENIGER BLENDUNG*



DER ABEND KOMMT. DIE BRILLE BLEIBT.
EyeDrive® - die neue Sehklasse

www.eyedrive.ch

Mode rund ums Auge



bopp optik

8733 Eschenbach
Walter J. Bopp

JETZT TESTEN!
Vereinbaren Sie einen Beratungs Termin

Kirchgass 2 Tel. 055 282 55 88
8733 Eschenbach Fax. 055 282 55 89
w.bopp@bluewin.ch Mobil 079 343 73 31



**Konzept
Bau
Bepflanzung
Pflege**

Garten
Holenstein

Die Gartengestalter

Garten Holenstein AG Dionysstrasse 37 8645 Rapperswil-Jona
info@gartenholenstein.ch 055 224 24 70 www.gartenholenstein.ch



Hugo Widmer
Gartenbau Goldingen SG
Natel 079 355 97 74
www.hugowidmer-gartenbau.ch

**Herbstbepflanzung
Friedhof Goldingen**

Dienstag, 18. Oktober 2016 **8.00 - 17.00 Uhr**

Buchtipp

von Felicia Bachmann



WETTERSCHMÖCKER

Nach 2011 endlich wieder ein Fall für Kommissar Eschenbach. Auf einem entlegenen Waldstück wird eine Tote entdeckt. Der Leichnam von Clara Thüring wurde verbrannt, nach indianischem Ritual. Spuren von Edelweiss werden gefunden.

Kommissar Eschenbach steht vor einem Rätsel. Die Spur der toten Topmanagerin aus Zürich führt nach Muotathal, an eines der abgeschiedensten Fleckchen der Schweiz. Die in der zerklüfteten Landschaft lebenden Wetterschmöcker und ihre Familien schweigen jedoch.

Es sind kantige Männer, geradlinig, unbestechlich. Sie können die Natur lesen, kennen ihre Gefahren, ihre Reichtümer. Das Unternehmen, für das Clara Thüring arbeitete, handelt mit Rohstoffen. Und dort, in den Glaspalästen der Macht, stösst Eschenbach auf eine Intrige, die bald auch schon sein eigenes Leben in Gefahr bringt...

Kommen Sie in unserer Bibliothek vorbei und leihen Sie sich dieses Buch aus! Sie finden bei uns über 9'000 Medien und viele weitere auch digital unter www.dibiost.ch.

Gemeindebibliothek Eschenbach
Rapperswilerstr. 12, Eschenbach
Montag 18–20 Uhr | Mittwoch
14–17 Uhr | Samstag, 9–12 Uhr

(während den Schulferien jeweils samstags geöffnet)

Neu an der Rössligass 5 in Eschenbach

Kita NepomuK

TAG DER OFFENEN TÜR

Sa. 15. Okt. 10-17 Uhr
Chilbi Eschenbach mit Kaffeestube

WIR SUCHEN VERSTÄRKUNG!

Hast du Interesse ein Instrument zu erlernen oder spielst du bereits eins?

27. September + 04. Oktober 2016
Öffentliche Probe um 20:00 Uhr
im Mehrzweckraum
Schulhaus Goldingen

Musikverein Goldingen: www.mv-goldingen.ch
 Weiter Infos: dietzikerflavia@hotmail.com

ADVENTSMÄRT ST. GALLENKAPPEL
Sonntag, 20. November 2016
[in und um die Artho-Halle]

Aussteller sind herzlich eingeladen!

Anmeldung/Infos: **Verkehrsverein St. Gallenkappel**

- > spätestens bis 28. Oktober 2016
- > Fritz Braun, Tel: 055 284 52 80,
- > E-Mail: fritz.braun@ecodach.ch

Anmeldung zum Weihnachtsmarkt

Freitag, 25. November 2016

von 17.00 – 21.00 Uhr
 beim Dorfschulhaus / Obergass in Eschenbach

Weitere Informationen und das Anmeldeformular erhalten Sie bei:

Ricciardelli Treuhand, Lenzikon 27, 8732 Neuhaus
 Tel. 055 282 21 91 // Fax 055 282 50 15
info@ricciardelli-treuhand.ch

Anmeldefrist bis 29.10.2016!

Anzeigen

Neubauprojekt «Twirren» in 8733 Eschenbach SG

Wo die Natur zu Hause ist.

Zu verkaufen / zu vermieten

- ◆ 40 × 2.5- bis 4.5-Zimmer-Wohnungen
- ◆ BGF bis 150m²
- ◆ Minergie Standart
- ◆ VP ab CHF 305'000.–
- ◆ Miete ab CHF 1'000.– (netto)
- ◆ Bezug 1. Etappe ab Dezember 2017

www.twirren.ch

Der Spatenstich
ist erfolgt!
www.twirren.ch



Beratung / Verkauf / Vermietung

Willi Schrepfer T: 055 225 51 18 und Angelika Schmid T: 055 210 88 22
BG Custor, 8733 Eschenbach, info@bg-custor.ch, www.bg-custor.ch



TEPPICH

CV-BELÄGE

DER BODEN ZUM WOHNFÜHLEN

Die Bodenfachleute mit Ideen

PARKETT

KORK

möbelrüegg

Rapperswilerstrasse 2 8733 Eschenbach
055 282 11 51 moebel.rueegg@bluewin.ch

die boden fachleute

REINIGUNGEN - NEUHAUS

Spitzli Irene
Hirzlistr. 11
8732 Neuhaus
079/466 25 61

Wohn-Umzug+ Gebäudereinigungen
info@reinigungen-neuhaus.ch

30. September bis 21. Oktober 2016

Datum	Zeit	Anlass	Lokalität	Organisator
01.10.	10:00	20 Jahre Pension Mürtschen	Pension Mürtschen***	Pension Mürtschen & Kommission Alter
01.10.	10:00	Mürtschen Märt & Festzeltbetrieb mit Unterhaltung	Pension Mürtschen***	Pension Mürtschen
02.10.	10:00	Ökumenischer Gottesdienst im Festzelt	Pension Mürtschen***	Pension Mürtschen
04.10.	12:00	Senioren-Mittagstisch	Gasthaus zum Rössli, Goldingen	Pro Senectute
07.10.	10:00	Viehschau St. Gallenkappel	Mehrzweckgebäude Holz, St. Gallenkappel	Viehschaukommission
08.10.	20:00	Bauernchilbi St. Gallenkappel	Restaurant Krone, St. Gallenkappel	Viehschaukommission
11.10.	10:00	Viehschau Eschenbach	Dorttreff, Eschenbach	Viehschaukommission
14.10.	10:00	Viehschau Goldingen	bei Erich Eicher, Laupenstr. 4, Goldingen	Viehschaukommission
14.10.	12:00	Senioren-Mittagstisch	Restaurant Altschwand, Rüeterswil Tel. 055 284 11 63	Cornelia Furrer Müller
14.10.	20:00	Offene Probe Jodelklub Berggruess	Restaurant Rössli, St. Gallenkappel	Jodelklub Berggruess
14.10.	20:00	Bauernchilbi Eschenbach	Restaurant Chrüz, Eschenbach	Viehschaukommission
15.10.	08:45	Pilzexkursion	Arche-Hof, Ermenswil	PZB / VGE
15.10.	20:00	Bauernchilbi Goldingen	Restaurant Bannholz, Goldingen	Viehschaukommission
15.-16.10.	09:00	Eschenbacher Markt & Chilbi	Dorfkern Eschenbach	Marktkommission
16.-22.10.		Trainingslager Stubaital	Gletscher Stubaital	SC Goldingen

Entsorgungsinformationen auf Seite 8.



20 Jahre Pension Mürtschen*** Eschenbach SG Sa/So, 1./2. Oktober 2016



Festprogramm: **Samstag, 1. Oktober 2016 (10 – 17 Uhr):**

- **Mürtschen Märt**
 - Markt- und Verpflegungsstände, Vorführungen
 - Unterhaltung im Restaurant/auf der Terrasse mit Jost
- **Festzeltbetrieb mit Unterhaltung**
 - MG Helvetia, Eschenbach (11 Uhr)
 - Jodelclub Berggruess, St. Gallenkappel (13.30 Uhr)
 - Kindertanzgruppe Goldingen (14.30 Uhr)
 - Lingomba Chor, Eschenbach (15.30 Uhr)

Festprogramm: **Sonntag, 2. Oktober 2016 (10 Uhr):**

- **Ökumenischer Gottesdienst im Festzelt**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Pension Mürtschen*** und Kommission Alter, Eschenbach SG